

HUMIDIFY™ Blotting Paper

Product description

The HUMIDIFY™ Blotting Paper is a white paper strip 6 cm wide by 16 cm long weighting 300 g/m². It is designed to bring the ideal humidity level in the SteriBox™ for the sterilization process. One HUMIDIFY™ Blotting Paper has to be used for each sterilization cycle to ensure optimal conditions for sterilization success.

Indications for Use

The HUMIDIFY™ Blotting Paper strip is designed to release the appropriate amount of humidity in the SteriBox™ for ozone sterilization.

Contraindications

None.

Precautions

Do not place the HUMIDIFY™ Blotting Paper in direct contact with instruments. Make sure to place the amount of water recommended on the HUMIDIFY™ Blotting Paper.

Directions for Use

1. Remove the module from the SteriBox™
2. Place one HUMIDIFY™ Blotting Paper on the module
3. Add 5 mL of distilled water at 60°C on the HUMIDIFY™ Blotting Paper using a liquid dispenser; a syringe and a kettle with adjustable temperature control are recommended to heat up the water and dispose the appropriate amount of water.
4. Replace the module inside the SteriBox™

Storage

- Store in a dry (20 – 70% relative humidity) condition at room temperature (5 – 40°C), and protected from light
- After use, dispose of the HUMIDIFY™ Blotting Paper in recycling bin

Explanation of Symbols

	Catalogue Number
	Batch Number
	Date of manufacture
	Use-by date
	Do not reuse
	Caution, see instructions for use
	Humidity limitation
	Temperature limit
	Keep dry
	Keep away from sunlight
	Non-sterile
	Recyclable
	Manufacturer

Made in France for
SteriLux SA
 Chemin du Viaduc 12
 1008 Prilly, Switzerland

© 2019, SteriLux SA.
 All rights reserved.
 Issue Date: 2019-07

HUMIDIFY™ Papier Buvard

Description du produit

Le HUMIDIFY™ Papier Buvard est une bande de papier blanc de 6 cm de large sur 16 cm de long pesant 300 g/m². Il est conçu pour apporter le taux d'humidité idéal dans la SteriBox™ pour le processus de stérilisation. Un HUMIDIFY™ Papier Buvard doit être utilisé pour chaque cycle de stérilisation afin de garantir des conditions optimales pour un cycle de stérilisation réussi.

Indications d'utilisation

La bande HUMIDIFY™ Papier Buvard est conçue pour libérer la quantité d'humidité appropriée dans la SteriBox™ pour le processus de stérilisation à l'ozone.

Contre-indications

Aucune.

Précautions

Ne placez pas le HUMIDIFY™ Papier Buvard en contact direct avec les instruments. Assurez-vous de placer la quantité d'eau recommandée sur le HUMIDIFY™ Papier Buvard.

Mode d'emploi

1. Retirer le module de la SteriBox™
2. Placer un HUMIDIFY™ Papier Buvard sur le module
3. Ajouter 5 mL d'eau distillée à 60°C sur le HUMIDIFY™ Papier Buvard à l'aide d'un distributeur de liquide; l'utilisation d'une seringue et d'une bouilloire à température réglable sont recommandées pour chauffer l'eau et disposer la quantité d'eau adéquate
4. Replacer le module dans la SteriBox™

Stockage

- Conserver dans un endroit sec (20 – 70% d'humidité relative) à température ambiante (5 – 40°C) et à l'abri de la lumière
- Après utilisation, jeter le HUMIDIFY™ Papier Buvard dans un bac de recyclage

Explications des symboles

	Numéro de catalogue
	Numéro de lot
	Date de fabrication
	Date limite d'utilisation
	Ne pas réutiliser
	Attention, voir notice d'utilisation
	Limite d'humidité
	Limite de la température
	Garder au sec
	Tenir à l'écart de la lumière du soleil
	Non stérile
	Recyclable
	Fabricant

Fabriqué en France pour
SteriLux SA
 Chemin du Viaduc 12
 1008 Prilly, Suisse

© 2019, SteriLux SA.
 Tous droits réservés.
 Date d'émission : 2019-07

HUMIDIFY™ Löschpapier

Produktbeschreibung

Das HUMIDIFY™ Löschrpapier ist ein weißer Papierstreifen von 6 cm Breite und 16 cm Länge mit einem Gewicht von 300 g/m². Es wurde entwickelt, um die ideale Luftfeuchtigkeit in der SteriBox™ für den Sterilisationsprozess zu erreichen. Für jeden Sterilisationszyklus muss ein HUMIDIFY™ Löschrpapier verwendet werden, um optimale Bedingungen für den Sterilisationserfolg zu gewährleisten.

Anwendungshinweise

Der HUMIDIFY™ Löschrpapier Streifen wurde entwickelt, um die entsprechende Menge an Feuchtigkeit in der SteriBox™ für die Ozonsterilisation freizusetzen.

Kontraindikationen

Keine.

Vorsichtsmaßnahmen

Der direkte Kontakt des HUMIDIFY™ Löschrpapiers mit Instrumenten sollte vermieden werden. Stellen Sie sicher, dass Sie die empfohlene Wassermenge auf das HUMIDIFY™ Löschrpapier geben.








Gebrauchsanweisung

- Entfernen Sie das Modul aus der SteriBox™
- Legen Sie ein HUMIDIFY™ Löschrpapier auf das Modul
- Geben Sie 5 ml destilliertes Wasser bei 60°C auf das HUMIDIFY™ Löschrpapier mit einem Flüssigkeitsspenders; eine Spritze und ein Wasserkocher mit einstellbarer Temperaturregelung werden empfohlen, um das Wasser aufzuheizen und die entsprechende Wassermenge zu entsorgen.
- Setzen Sie das Modul wieder in die SteriBox™

Lagerung

- Bei Raumtemperatur (5 – 40°C) trocken (20 – 70% relative Luftfeuchtigkeit) und lichtgeschützt lagern
- Entsorgen Sie das HUMIDIFY™ Löschrpapier nach Gebrauch im Altpapier

Erläuterung der Symbole

	Katalognummer
	Chargennummer
	Herstellungsdatum
	Haltbarkeitsdatum
	Nicht wiederverwenden
	Achtung, siehe Gebrauchsanweisung
	Feuchtigkeitsbegrenzung
	Temperaturbegrenzung
	Trocken halten
	Vor Sonnenlicht schützen
	Nicht steril
	Recycelbar
	Hersteller

Hergestellt in Frankreich für
SteriLux SA
 Chemin du Viaduc 12
 1008 Prilly, Schweiz

© 2019, SteriLux SA.
 Alle Rechte vorbehalten.
 Ausgabedatum: 2019-07

HUMIDIFY™ Carta Assorbente

Descrizione del prodotto

La HUMIDIFY™ Carta Assorbente è una striscia di carta bianca larga 6 cm per 16 cm lunga 300 g/m². È stata progettata per portare il livello di umidità ideale nello SteriBox™ per il processo di sterilizzazione. Per garantire le condizioni ottimali per il successo della sterilizzazione è necessario utilizzare una HUMIDIFY™ Carta Assorbente per ogni ciclo di sterilizzazione.

Indicazioni per l'uso

La striscia di HUMIDIFY™ Carta Assorbente è stata progettata per rilasciare la giusta quantità di umidità nello SteriBox™ per la sterilizzazione dell'ozono.

Controindicazioni

Nessuna.

Precauzioni

Non mettere la HUMIDIFY™ Carta Assorbente a diretto contatto con gli strumenti. Accertarsi di posizionare la quantità d'acqua

consigliata sulla HUMIDIFY™ Carta Assorbente.

Istruzioni per l'uso

- Rimuovere il modulo dallo SteriBox™
- Collocare una HUMIDIFY™ Carta Assorbente sul modulo
- Aggiungere 5 ml di acqua distillata a 60°C alla HUMIDIFY™ Carta Assorbente utilizzando un dosatore di liquido; si raccomanda l'uso di una siringa e un bollitore a temperatura controllata per riscaldare l'acqua e smaltire la giusta quantità di acqua
- Sostituire il modulo all'interno dello SteriBox™

Conservazione

- Conservare in luogo asciutto (umidità relativa 20 – 70%) a temperatura ambiente (5 – 40°C) e al riparo dalla luce
- Dopo l'uso, smaltire la HUMIDIFY™ Carta Assorbente nel contenitore per il riciclaggio

Spiegazione dei simboli

	Numero di catalogo
	Numero di lotto
	Data di produzione
	Data di scadenza
	Non riutilizzare
	Attenzione, vedere le istruzioni per l'uso
	Limitazione dell'umidità
	Limite di temperatura
	Conservare all'asciutto
	Tenere lontano dalla luce solare
	Non sterile
	Riciclabile
	Produttore

Prodotto in Francia per
SteriLux SA
 Chemin du Viaduc 12
 1008 Prilly, Svizzera

© 2019, SteriLux SA.
 Tutti i diritti riservati.
 Data di emissione: 2019-07